

**Rady Gminy Tarłów z dnia 18 czerwca 2014 roku  
w sprawie zmian w budżecie gminy na 2014 rok**

Na podstawie art.18 ust. 2 pkt 4 Ustawy z dnia 8 marca 1990 r. o samorządzie gminnym (tekst jednolity Dz. U. z 2013 r., poz. 594 z późniejszymi zmianami) oraz na podstawie art. 211, art. 212 ust.1 pkt.1 i 2 Ustawy z dnia 27 sierpnia 2009 r. o finansach publicznych (Dz. U. z 2009 Nr 157 poz. 1240 z późn. zm.)

Rada Gminy Tarłów uchwała co następuje:

**§ 1**

Zmniejszyć dochody budżetu gminy:

<b>Dz. 010</b>	<b>Rozdz. 01010 § 6297</b>	<b>o kwotę 252.167,49</b>
<b>Dz. 900</b>	<b>Rozdz. 90001 § 2030</b>	<b>o kwotę <u>99.040,00</u></b>
	<b>Razem:</b>	<b>o kwotę 351.207,49</b>

**§ 2**

Zwiększyć dochody budżetu gminy:

<b>Dz. 900</b>	<b>Rozdz. 90001 § 6297</b>	<b>o kwotę 159.370,16</b>
----------------	----------------------------	---------------------------

**§ 3**

Zmniejszyć wydatki budżetu gminy:

<b>Dz. 010</b>	<b>Rozdz. 01010 § 6057</b>	<b>o kwotę 252.167,49</b>
<b>Dz. 010</b>	<b>Rozdz. 01010 § 6059</b>	<b>o kwotę 93.189,34</b>
<b>Dz. 600</b>	<b>Rozdz. 60016 § 4210</b>	<b>o kwotę 20.000,00</b>
<b>Dz. 900</b>	<b>Rozdz. 90001 § 4270</b>	<b>o kwotę 111.289,25</b>
<b>Dz. 900</b>	<b>Rozdz. 90001 § 6050</b>	<b>o kwotę <u>20.000,00</u></b>
	<b>Razem:</b>	<b>o kwotę 496.646,08</b>

**§ 4**

Zwiększyć wydatki budżetu gminy:

<b>Dz. 010</b>	<b>Rozdz. 01010 § 6050</b>	<b>o kwotę 2.000,00</b>
<b>Dz. 600</b>	<b>Rozdz. 60016 § 4300</b>	<b>o kwotę 20.000,00</b>
<b>Dz. 750</b>	<b>Rozdz. 75023 § 4210</b>	<b>o kwotę 20.000,00</b>
<b>Dz. 750</b>	<b>Rozdz. 75023 § 4300</b>	<b>o kwotę 31.441,71</b>
<b>Dz. 754</b>	<b>Rozdz. 75412 § 4210</b>	<b>o kwotę 5.000,00</b>
<b>Dz. 754</b>	<b>Rozdz. 75412 § 4300</b>	<b>o kwotę 5.000,00</b>
<b>Dz. 900</b>	<b>Rozdz. 90001 § 6057</b>	<b>o kwotę 159.370,16</b>
<b>Dz. 900</b>	<b>Rozdz. 90001 § 6059</b>	<b>o kwotę <u>81.996,88</u></b>
	<b>Razem:</b>	<b>o kwotę 324.808,75</b>

**§ 5**

§ 6

§ 3 Uchwały Rady Gminy Nr XLV/270/2014 z dnia 9 stycznia 2014 roku w sprawie uchwalenia budżetu gminy na 2014 rok otrzymuje brzmienie:

„Nadwyżkę budżetu gminy w wysokości 5 000 zł z przeznaczeniem na spłatę kredytów w kwocie – 5.000 zł, zgodnie z załącznikiem Nr 4 do niniejszej uchwały.

§ 7

Załączniki do Uchwały Rady Gminy Nr XLV/270/2014 z dnia 9 stycznia 2014 roku w sprawie uchwalenia budżetu gminy na 2014 rok:

- Nr 3 „Limity wydatków na wieloletnie przedsięwzięcia planowane do poniesienia w 2014 roku”,
- Nr 4 „Zadania inwestycyjne roczne w 2014 roku”,
- Nr 5 „Wydatki na programy i projekty realizowane ze środków pochodzących z budżetu Unii Europejskiej oraz innych źródeł zagranicznych, niepodlegających zwrotowi na 2014 rok”,
- Nr 6 „Przychody i rozchody budżetu w 2014 roku”.

otrzymują następujące brzmienie i stanowią załączniki do uchwały:

- Nr 1 „Limity wydatków na wieloletnie przedsięwzięcia planowane do poniesienia w 2014 roku”,
- Nr 2 „Zadania inwestycyjne roczne w 2014 roku”,
- Nr 3 „Wydatki na programy i projekty realizowane ze środków pochodzących z budżetu Unii Europejskiej oraz innych źródeł zagranicznych, niepodlegających zwrotowi na 2014 rok”,
- Nr 4 „Przychody i rozchody budżetu w 2014 roku”.

§ 8

Wykonanie uchwały zleca się Wójtowi Gminy.

§ 9

Uchwała wchodzi w życie z dniem podjęcia i podlega ogłoszeniu w Dzienniku Urzędowym Województwa Świętokrzyskiego.

**PRZEWODNICZĄCY  
RADY GMINY**

*mgr Jarosław Giez*

**Limity wydatków na wieloletnie przedsięwzięcia planowane do poniesienia w 2014 roku**

Lp.	Dział	Rozdz.	Nazwa przedsięwzięcia	Łączne nakłady finansowe	rok budżetowy 2014 (8+9+10+11)	dochody własne jst	kredyty i pożyczki	Planowane wydatki		dotacje i środki pochodzące z innych źr.*	środki wymienione w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 u.f.p.	Jednostka org. realizująca zadanie lub koordynująca program
								w tym źródła finansowania				
								7	8			
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	12		
			<b>Wydatki majątkowe</b>	<b>2 315 401</b>	<b>1 343 612,04</b>	<b>601 484,88</b>			<b>350 753</b>	<b>391 374,16</b>		
1.	600	60016	Przebudowa drogi gminnej Nr 391031 T – Tarłów – Wólka Tarłowska- Ściegna	150 000	146 948	146 948			A. B. C. D.		Urząd Gminy Tarłów	
2.	600	60078	Przebudowa drogi gminnej Nr 84 Ciszycza Górna – Droga Górna	170 026	165 926	33 186			A. 132 740 B. C. D.		Urząd Gminy Tarłów	
3.	600	60078	Przebudowa drogi gminnej Nr 391001 T – Tarłów - Zemborzyn Kościelny – poprawa stanu nawierzchni dróg gminnych	148 160	144 600	28 920			A. 115 680 B. C. D.		Urząd Gminy Tarłów	

w złotych

4.	600	60078	Przebudowa drogi gminnej Nr 391034 T – Tartów ul. Sulejowska	129 417	127 917	25 584			A. 102 333 B. C. D.		Urząd Gminy Tartów
5.	720	72095	„e-świętokrzyskie Budowa Systemu Informacji Przestrzennej Województwa Świętokrzyskiego”	84 968	37 875	6 000			A. B. C. D.	31 875	Urząd Gminy Tartów
6.	720	72095	„e-świętokrzyskie Rozbudowa Infrastruktury Informatycznej JST”	253 565	232 872	42 243			A. B. C. D.	190 629	Urząd Gminy Tartów
7.	754	75412	Budowa budynku OSP wraz ze świetlicą strażacką w miejscowości Dorotka	261 607	236 607	236 607			A. B. C. D.		Urząd Gminy Tartów
8.	801	80104	Realizacja projektu w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki pn. „Przedszkolak młodym Europejczykiem” – zakup pierwszego wyposażenia pomieszczeń	9 500	9 500				A. B. C. D.	9 500	Urząd Gminy Tartów
9.	900	90001	Budowa sieci wodociągowej w miejscowości Kozłówek oraz modernizacja oczyszczalni ścieków w Potoczku	1 108 158	241 367,04	81 996,8 <sup>z</sup>			A. B. C. D.	159 370,16	Urząd Gminy Tartów
			<b>Wydatki bieżące</b>	<b>1 285 298</b>	<b>695 231</b>	<b>8 035</b>				<b>687 196</b>	
1.	801	80104	Realizacja projektu w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki pn. „Bajkowe przedszkole”	548 184	184 815	8 035			A. B. C. D.	176 780	Urząd Gminy Tartów

2.	801	80104	Realizacja projektu w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki pn. „Przedzszkolak młodym europejczykiem”	449 500	316 630					A. B. C. D.	316 630	Urząd Gminy Tarłów
3.	853	85395	Realizacja projektu: Współpraca drogą do aktywnej demokracji”	204 121	157 763					A. B. C. D.	157 763	Urząd Gminy Tarłów
4.	853	85395	Nasza Gmina – Wspólna Sprawa rozwój potencjału sektora trzeciego w ramach Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki	83 493	36 023					A. B. C. D.	36 023	Urząd Gminy Tarłów
<b>Ogółem</b>				<b>3 600 699</b>	<b>2 038 843,04</b>	<b>609 519,88</b>	<b>0</b>	<b>350 753</b>	<b>1 078 570,16</b>	<b>x</b>		

PREZYDENTKANCELARIA  
MAY GMINY

*mgr Mariusz Giez*

**Zadania inwestycyjne roczne w 2014 r.**

Lp.	Dział	Rozdz.	Nazwa zadania inwestycyjnego	rok budżetowy 2014 (7+8+9+10)	Planowane wydatki				Jednostka org. realizująca zadanie lub koordynująca program	
					w tym źródła finansowania					
					6	7	8	9		
					dochody własne jst	kredyty i pożyczki	w tym: kredyty i pożyczki zaciągnięte na realizację zadania pod refundację wydatków	dotacje i środki pochodzące z innych źr.*	środki wymienione w art. 5 ust. 1 pkt 2 i 3 u.f.p.	
1	010	01010	Budowa wodociągu w miejscowości Teofilów	110 730,17	22 331,66			A. B. C. D.	88.398,51	Urząd Gminy Tarłów
2	600	60016	Przebudowa drogi gminnej Nr 106 – Ciszycza Kolonia przez wieś	78 542	78 542			A. B. C. D.		Urząd Gminy Tarłów
3	600	60016	Przebudowa drogi gminnej Nr 391013T – Słupia Nadbrzeżna wieś - Julianów	140 000	140 000			A. B. C. D.		Urząd Gminy Tarłów
4	600	60016	Przebudowa drogi gminnej Nr 51 – Leopoldów przez wieś	62 800	62 800			A. B. C. D.		Urząd Gminy Tarłów

w złotych

5.	600	60016	Przebudowa drogi gminnej Nr 391057T – Tartów ul. Sarenki	64 000	64 000	64 000				A. B. C. D.	Urząd Gminy Tartów
6.	600	60016	Przebudowa drogi okólnej w Brzozowej	80 430	80 430	80 430				A. B. C. D.	Urząd Gminy Tartów
7.	600	60016	Przebudowa drogi gminnej Nr 36 – Teofilów - Ulów	61 600	61 600	61 600				A. B. C. D.	Urząd Gminy Tartów
8.	600	60016	Przebudowa drogi gminnej Nr 391028T – Tartów -Dorotka	85 680	85 680	85 680				A. B. C. D.	Urząd Gminy Tartów
9.	600	60078	Przebudowa drogi gminnej Nr 391024T – Dąbrówka-Cementownia	54 315	271 575	54 315				A. 217 260 B. C. D.	Urząd Gminy Tartów
<b>Ogółem</b>				<b>649 698,66</b>	<b>955 357,17</b>	<b>649 698,66</b>	<b>0</b>	<b>217 260</b>	<b>88 398,51</b>		

\* Wybrać odpowiednie oznaczenie źródła finansowania:

A. Dotacje i środki z budżetu państwa – Dotacja z budżetu państwa w na usuwanie

skutków klęsk żywiołowych – 217.260 zł

B. Środki i dotacje otrzymane od innych jst oraz innych jednostek zaliczanych do sektora finansów publicznych - 0

C. Inne źródła - PROW – 88.398,51 zł

D. Inne źródła – własne środki w kwocie – 649 698,66 zł.

PRZEWIDUJĄCY  
TARTÓW

*Wojciech Giech*

**RADA GMINY**  
27-515 Tarłów

Załącznik nr 3  
do Uchwały Rady Gminy Tarłów  
Nr L/303/2014 z dnia 18 czerwca 2014 roku

Wydatki na programy i projekty realizowane ze środków pochodzących z budżetu Unii Europejskiej oraz innych źródeł zagranicznych, niepodlegających zwrotowi na 2014 rok

L.p.	Projekt	Okres realizacji zadania	Jednostka org. realizująca zadanie lub koordynująca program	Dział	Rozdział - paragraf	Przewidywane nakłady i źródła finansowania		Wydatki w roku budżetowym 2014
						źródło	kwota	
1	2	3	4	5	6	7	8	9
1.	Program: Program Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2007-2013  Oś 3. Jakość życia na obszarach wiejskich i różnicowanie gospodarki wiejskiej  Działanie: 3.2.1. Podstawowe usługi dla gospodarki i ludności wiejskiej  Projekt: Budowa sieci wodociągowej w miejscowości - Teofilów	2014-2014	Urząd Gminy Tarłów	010	01010	Wartość zadania:	110 730,17	110 730,17
						Wydatki majątkowe:	110 730,17	110 730,17
						- środki z budżetu j.s.t.	22 331,66	22 331,66
						- środki z budżetu krajowego	0	0
						- środki z UE oraz innych źródeł zagranicznych	88 398,51	88 398,51
2.	Program: Regionalny Program Operacyjny Województwa Świętokrzyskiego na lata 2007-2013  Priorytet: Wsparcie innowacyjności, budowa społeczeństwa informacyjnego oraz wzrost potencjału inwestycyjnego regionu	2011-2014	Urząd Gminy Tarłów i Województwo Świętokrzyskie z siedzibą w Kielcach	720	72095	Wartość zadania:	253 565	232 872
						Wydatki majątkowe:	253 565	232 872
						- środki z budżetu j.s.t.	38 035	42 243
						- środki z budżetu krajowego	0	0
						- środki z UE oraz innych źródeł zagranicznych	215 530	190 629



	Działanie: Budowa infrastruktury społeczeństwa informacyjnego Projekt: <b>e-świętokrzyskie Rozbudowa Infrastruktury Informatycznej JST</b>							
3.	Program: Regionalny Program Operacyjny Województwa Świętokrzyskiego na lata 2007-2013 Działanie: Budowa infrastruktury społeczeństwa informacyjnego  Projekt <b>e-świętokrzyskie Budowa Systemu Informacji Przestrzennej Województwa Świętokrzyskiego</b>	2011-2014	Urząd Gminy Tarłów i Województwo Świętokrzyskie z siedzibą w Kielcach	720	72095	Wartość zadania:  Wydatki majątkowe: - środki z budżetu j.s.t.  - środki z budżetu krajowego  środki z UE oraz innych źródeł zagranicznych	84 968 84 968 19 883 0 65 085	37 875 37 875 6 000 0 31 875
4.	Program: Program Operacyjny Kapitał Ludzki Priorytet IX „Rozwój wykształcenia i kompetencji w regionach” Działanie 9.1. „Wyrównanie szans edukacyjnych i zapewnienie wysokiej jakości usług edukacyjnych świadczonych w systemie oświaty”  Podziałanie 9.1.1. „Zmniejszenie nierówności w stopniu upowszechniania edukacji przedszkolnej”  <b>Projekt: „Bajkowe przedszkole”</b>	2012-2014+	Urząd Gminy Tarłów	801	80104	Wartość zadania:  Wydatki bieżące: - środki z budżetu j.s.t.  - środki z budżetu krajowego  - środki z UE oraz innych źródeł zagranicznych	548 184 548 184 12 035 0 536 149	184 815 184 815 8 035 0 176 780

5.	Program: Program Operacyjny Kapitał Ludzki  Priorytet IX „Rozwój wykształcenia i kompetencji w regionach”  Działanie 9.1. „Wyrównanie szans edukacyjnych i zapewnienie wysokiej jakości usług edukacyjnych świadczonych w systemie oświaty”  Podziałanie 9.1.1. „Zmniejszenie nierówności w stopniu upowszechniania edukacji przedszkolnej”  <b>Projekt : „Przedszkolak młodym Europejczykiem”</b>	2014 - 2015	Urząd Gminy Tarłów	801	80104	Wartość zadania:	459 000	326 130
						Wydatki majątkowe:	9 500	9 500
						- środki z budżetu j.s.t.	0	0
						- środki z budżetu krajowego	0	0
						- środki z UE oraz innych źródeł zagranicznych	9 500	9 500
						Wydatki bieżące:	449 500	316 630
						- środki z budżetu j.s.t.	0	0
						- środki z budżetu krajowego	0	0
						- środki z UE oraz innych źródeł zagranicznych	449 500	316 630
6.	Program: Program Operacyjny Kapitał Ludzki - współfinansowany w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego Priorytet V „Dobre rządzenie” Działanie 5.4. „Rozwój potencjału trzeciego sektora”  Poddziałanie 5.4.2 „Rozwój dialogu obywatelskiego Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki  <b>Projekt: „Nasza gmina wspólna sprawa”</b>	2013 – 2014	Urząd Gminy Tarłów	853	85395	Wartość zadania:	83 493	56 253
						Wydatki bieżące:	83 493	56 253
						- środki z budżetu j.s.t.	0	0
						- środki z budżetu krajowego	0	0
						- środki z UE oraz innych źródeł zagranicznych	83 493	56 253

7.	<p>Priorytet VII: Promocja integracji społecznej</p> <p>Działanie 7.1 Rozwój i upowszechnianie aktywnej integracji</p> <p>Poddziałanie: 7.1.1. Rozwój i upowszechnianie aktywnej integracji przez ośrodki pomocy społecznej</p> <p><b>Projekt: „Lepsze jutro”</b></p>	2014-2014	Ośrodek Pomocy Społecznej	853	85395	<p>Wartość zadania:</p> <p>Wydatki bieżące:</p> <p>- środki z budżetu j.s.t.</p> <p>- środki z budżetu krajowego</p> <p>- środki z UE oraz innych źródeł zagranicznych</p>	<p>119 150,00</p> <p>119 150,00</p> <p>12 510,75</p> <p>5 361,75</p> <p>101 277,50</p>	<p>119 150,00</p> <p>119 150,00</p> <p>12 510,75</p> <p>5 361,75</p> <p>101 277,50</p>
8.	<p><b>Projekt: „Współpraca drogą do aktywnej demokracji”</b></p> <p>Priorytet V: Dobre rządzenie</p> <p>Działanie 5.4 : Rozwój potencjału sektora trzeciego</p> <p>Poddziałanie 5.4.2 Rozwój dialogu obywatelskiego Program Operacyjny Kapitał Ludzki</p>	2014-2015	Urząd Gminy Tarłów	853	85395	<p>Wartość zadania:</p> <p>Wydatki bieżące:</p> <p>- środki z budżetu j.s.t.</p> <p>- środki z budżetu krajowego</p> <p>- środki z UE oraz innych źródeł zagranicznych</p>	<p>204 121</p> <p>204 121</p> <p>204 121</p>	<p>157 763</p> <p>157 763</p> <p>157 763</p>
9.	<p>Program: Program Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2007-2013</p> <p>Działanie 321 Podstawowe usługi dla gospodarki i ludności wiejskiej</p> <p><b>Projekt: „Budowa sieci wodociągowej w miejscowości Kozłówek oraz modernizacja oczyszczalni ścieków w Potoczku”</b></p>	2014-2015	Urząd Gminy Tarłów	900	90001	<p>Wartość zadania:</p> <p>Wydatki majątkowe:</p> <p>- środki z budżetu j.s.t.</p> <p>- środki z budżetu krajowego</p> <p>- środki z UE oraz innych źródeł zagranicznych</p>	<p>1 108 158</p> <p>1 108 158</p> <p>432 452</p> <p>675 706</p>	<p>241 367,04</p> <p>241 367,04</p> <p>81 996,88</p> <p>159 370,16</p>
10.	<p>Program: Program Rozwoju Obszarów Wiejskich na lata 2007-2013</p> <p>Operacja: z zakresu</p>	2014 - 2014	Urząd Gminy Tarłów	921	92109	<p>Wartość zadania:</p> <p>Wydatki bieżące:</p> <p>- środki z budżetu j.s.t.</p>	<p>34 884</p> <p>34 884</p> <p>12 195</p>	<p>34 884</p> <p>34 884</p> <p>12 195</p>

<p>małych projektów w ramach działania 4.1.3 „Wdrażanie lokalnych strategii rozwoju” objętego PROW na lata 2007-2013. Oś – 4 „Leader”</p> <p>Działanie 4.1.3. „Wdrażanie lokalnych strategii rozwoju dla małych projektów, tj. operacji, które nie odpowiadają warunkom przyznania pomocy w ramach działań Osi, ale przyczyniają się do osiągnięcia celów tej osi</p> <p><b>Projekt: ”Zagospodarowanie terenu oraz remont budynku świetlicy wiejskiej w Tarlowie”</b></p>				<p>- środki z budżetu krajowego</p> <p>- środki z UE oraz innych źródeł zagranicznych</p>	<p>0</p> <p>22 689</p>	<p>0</p> <p>22 689</p>
<b>Ogółem wydatki:</b>					<b>3 006 253,17</b>	<b>1 521 839,21</b>
<b>Wydatki bieżące:</b>					<b>1 439 332</b>	<b>869 495</b>
- środki z budżetu j.s.t.					36 740,75	32 740,75
- środki z budżetu krajowego					5 361,75	5 361,75
- środki z UE oraz innych źródeł zagranicznych					1 397 229,5	831 392,50
<b>Wydatki majątkowe:</b>					<b>1 566 921,17</b>	<b>632 344,21</b>
- środki z budżetu j.s.t.					512 701,66	152 571,54
- środki z budżetu krajowego					0	0
- środki z UE oraz innych źródeł zagranicznych					1 054 219,51	479 772,67

**PRZEWODNICĄCY  
RADY GMINY**

*mgr Janusz Giez*

**Przychody i rozchody budżetu w 2014 roku**

Lp.	Treść	Klasyfikacja §	Kwota 2012 r.
1	2	3	4
<b>Przychody ogółem:</b>			<b>395 000</b>
<b>I</b>	<b>Kredyty i pożyczki</b>		0
1.	Kredyty	§ 952	0
1.1	Kredyty zaciągnięte w związku z umową zawartą z podmiotem dysponującym środkami pochodzącymi z budżetu U.E.	§ 952	
2.	Pożyczki	§ 952	
2.1	Pożyczki na finansowanie zadań realizowanych z udziałem środków pochodzących z budżetu U.E.	§ 903	
3	Papiery wartościowe (obligacje) których zbywalność jest ograniczona	§ 931	
3.1	Papiery wartościowe (obligacje) których zbywalność jest ograniczona, zaciągane w związku z umową zawartą z podmiotem dysponującym środkami pochodzącymi budżetu U.E	§ 931	
<b>II</b>	<b>Nadwyżka z lat ubiegłych</b>	§ 957	
<b>III.</b>	<b>Wolne środki art. 217 ust. 2 pkt. 6 u.f.p.</b>	§ 950	395 000
IV.	Splaty pożyczek udzielonych	§ 951	
V.	Przelewy z rachunku lokat	§ 994	
<b>VI.</b>	<b>Prywatyzacja majątku j.s.t</b>	§ 941-44	
<b>Rozchody ogółem:</b>			<b>400 000</b>
1.	Splaty kredytów	§ 992	400 000
1.1	Splaty kredytów zaciągniętych w związku z zawarciem umowy z podmiotem dysponującym środkami pochodzącymi budżetu U.E	§ 992	
2.	Splaty pożyczek	§ 992	
2.1	Splaty pożyczek	§ 963	
2.2	Wykup obligacji komunalnych, których zdolność jest ograniczona	§ 982	
2.3	Wykup obligacji komunalnych, których zdolność jest ograniczona w związku z zawarciem umowy z podmiotem dysponującym środkami pochodzącymi budżetu U.E		
4.	Udzielone pożyczki	§ 991	
5.	Przelewy na rachunki lokat	§ 994	
6.	Wykup papierów wartościowych dopuszczonych do obrotu zorganizowanego, czyli takie, dla których istnieje płynny rynek wtórny.	§ 982	